

Editeur responsable  
DEBRICHY Pierre  
rue François Dive, 39  
5060 Falisolle.

ESCADRILLE D-2-2-2  
FLEURS A 2H

PERIODIQUE BIMESTRIEL

Belgique-  
België  
P.P.- P.B.  
6220 Fleurus  
BC 23173  
P912111

2016

N°5 octobre 2016

BIEN REÇU

UNION ROYALE DES RUCHERS WALLONS

# LA PLANCHE D'ENVOL...

Sections associées  
de Fosses-la-Ville et  
de Wépion-Namur

Prochaine conférence, le 8 octobre à 14h,  
à la ferme Malplaquée. Maranzan nous parlera  
Du pôle de sauvegarde de l'abeille Buckfast

0.6 € Gratuit pour les membres

## Adresses utiles

Sections associées  
de Fosses-la-Ville et de Wépion-Namur

Président:  
Mr DEBRICHY Pierre  
rue François Dive, 39  
5060 Falisolle  
tél.: 071/76.09.64  
Gsm : 0478/52.16.82  
pierre.debrichy@skynet.be

Vice-présidents:  
Mr ROBERTI Philippe  
ferme Malplaquée,  
rue A. Beguin, 11  
5070 Sart-Saint-Laurent  
tél.: 071/71.29.67  
GSM : 0476/36 29 67  
philippe.roberti@skynet.be

Trésorier:  
Mr COLARD François  
rue Grand Faux, 14  
5190 Spy  
GSM: 0473/55 06 52  
francois.colard@belgacom.net  
Compte U.R.R.W.:  
BE22-350-4106035-47  
Section de Fosses-la-Ville

Secrétaire:  
Mr JASSOGNE Luc  
rue Val de Sambre, 25  
5060 Sambreville  
tél.: 071/76.05.11  
luc\_jassogne@hotmail.com

Président d'honneur:  
Mr BARTHELEMY Claude  
rue de Vitrival, 34  
5070 Fosses-la-Ville  
tél.: 071/71.31.54

Responsable des achats groupés:  
Mr LEFEVRE Raoul  
rue Sinton, 30  
5070 Fosses-la-Ville  
tél.: 071/71.20.86

Rapporteur de conférences:  
Mr JANSSENS André  
rue des Forges, 16  
5070 Fosses-la-Ville  
tél.: 071/71.14.73  
ajflv10@gmail.com

Metteur en forme de la revue:  
Mr DE BAST Albert  
rue du Baty, 10  
5070 Fosses-la-Ville  
tél.: 071/71.35.15  
albert.debast@awenet.be

Bibliothécaire:  
Mr COLARD François  
rue Grand Faux, 14  
5190 Spy  
GSM: 0473/55 06 52  
francois.colard@belgacom.net

Gestionnaires du site web:  
Mr EVRARD Didier  
rue du Bout, 8  
5070 Vitrival  
GSM: 0496 18 65 28  
[didier.evrard@gmail.com](mailto:didier.evrard@gmail.com)  
[www.rucherdulouat.be](http://www.rucherdulouat.be)

&  
Mr LORANT Nicolas  
avenue Charles-Quint, 8  
5600 Philippeville  
tél.: 071/66 75 87  
lorant.nicolas@scarlet.be

Site WEB :  
<http://www.laplanchedenvol.be>

## La recette du mois Confiture de fruits au miel

**Préparation** : 30 minutes

**Temps de repos** : 6 à 12 heures

**Ingrédients** : 250g de fruits secs (prunes, abricots),  
1 petite boîte d'ananas, le zeste de citron râpé, le jus  
d'un citron, du miel

**Préparation :**

Laver les fruits secs. Laisser tremper pendant 10h.  
Dénoyer les prunes, couper les fruits en petits  
morceaux, passer au mixer.

Ajouter le miel et l'eau chaude pour obtenir la  
consistance voulue.

Remplir les pots avec cette confiture à conservation  
limitée. Un pot entamé doit être consommé dans la  
semaine. Les autres pots se conserveront de 15 jours à 3  
semaines au réfrigérateur.

## Extraits de croyances, légendes et dictons de la pluie et du beau temps

A la Saint Crépin les mouches voient leur fin (25  
octobre)

S'il pleut à la Saint Denis l'hiver sera humide et sans  
glace (9 octobre)

Temps couvert à la saint Geoffroy amène trois jours de  
froid (8 novembre)

La neige de la Saint André menace 100 jours de durer (30  
novembre)

## Prochaine conférence du 8 octobre

Le samedi 8 octobre à 14 h au lieu habituel, à la  
ferme Malplaquée de Sart-Saint-Laurent, monsieur Luc  
Maranzan nous présentera un exposé sur "Le pôle de  
sauvegarde de l'abeille Buckfast". Bienvenue à tous.

## Site internet LAPLANCHEDENVOL.BE

**RAPPEL** Après avoir été piraté et mis hors  
service pendant plusieurs mois, notre site  
« laplanchedenvol.be » est à nouveau accessible  
et sera progressivement remis à jour.

## Concerne la réception de la revue

Notre petite revue peut vous parvenir par courriel et  
éviter ainsi des frais de courrier postal. Vous pouvez  
contacter [didier.evrard@gmail.com](mailto:didier.evrard@gmail.com) en lui fournissant  
votre adresse mail. Cela vous permettra aussi de  
recevoir d'autres informations à tous moments, ainsi que  
d'apprécier les photos en couleur, au lieu d'un noir et  
blanc photocopiées sur le format papier.

Toutefois, il vous est, bien sûr, loisible de  
continuer à recevoir la revue bimestrielle par la poste.

## Le coin du philosophe

Les gens ne connaissent pas leur bonheur mais celui des  
autres ne leur échappe pas

Les hommes se marient par lassitude et les femmes par  
curiosité. Ils sont l'un et l'autre déçus

L'homme se grand étourdi, ne trompe jamais sa femme, il  
peut parfois se tromper de femme

La politique c'est 5 ans de droit et le reste de travers

## Bibliothèque

Rappelons que nous sommes affiliés à la revue « L'Abeilles et fleurs ». Ce magazine est disponible en bibliothèque.

Quelques sélections

### **Juillet - août 2016 N° 784**

- Néonicotinoïdes enfin interdits en 2018
- Recul des variétés rendues tolérantes aux herbicides
- Fusion Bayer-Monsantos : vers un monstre de l'agrochimie
- Rondup : sursis de 18 mois
- Etats-Unis : 44% de mortalités pour les ruches
- L'apiculture, activité à risque ?
- Les tilleuls
- Le soleil de juillet et août remplit les hausses mais chasse le repos
- L'élevage à partir d'œufs
- Faux miel vietnamien, vrai miel chinois ?

### **Septembre 2016 N° 785**

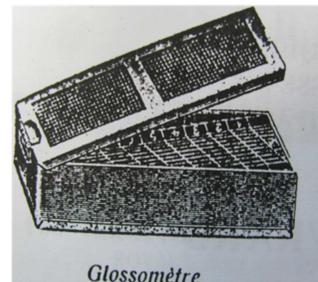
- Pesticides - les agriculteurs exposés
- Les pesticides triplent la mortalité des abeilles sauvages
- Que faire au rucher
- L'élevage de reines à partir d'œufs de mâles
- Les néonicotinoïdes sont aussi des contraceptifs pour l'abeille

## Les fleurs de saison

Trèfles blanc, moutarde des champs, solidage, lierre grimpant, aster, callune, bruyère, angélique, caryoptéris, mélilot, sédum spectaculaire, chicorée, centaurée, circe, myosotis, coucou blanc, tournesol, phacélie à feuilles de tanaïs, origan, mélilot, luzerne, l'orpin.

## Le glossomètre Charton

Extrait du livre « précis de l'apiculture et sélection des reines » (1924) de A. Gillet-Croix.



La longueur de la langue des abeilles joue un rôle très important dans la récolte du miel, les corolles de certaines fleurs étant trop profondes pour permettre aux butineuses, pourvues d'une langue ordinaire d'y puiser le nectar se trouvant au fond. L'apiculteur a tout intérêt à propager celles des colonies dont les abeilles ont la langue très longue, ce dont il peut se rendre compte à l'aide d'un petit appareil nommé glossomètre.

Le glossomètre Chardon consiste en une boîte longue et étroite, à fond incliné dans le sens de la longueur et gradué en dixièmes de millimètre, et dont le couvercle est constitué par une toile métallique encadrée.

Du côté du fond le couvercle est plus élevé, la profondeur de la boîte n'est que de 3 mm environ, tandis qu'elle est de 12 mm à l'extrémité opposée.

On remplit l'appareil de miel liquide ou de sirop puis hermétiquement fermé, on place bien de niveau au sommet du cantonnement et on écarte deux couvre cadres pour permettre aux abeilles de passer et de récolter cette nourriture en introduisant la langue dans les mailles de la toile métallique du couvercle.

Au fur et à mesure qu'elles aspirent le liquide, la partie la plus élevée du fond émerge graduellement, mais comme la profondeur de l'autre côté est plus grande que la langue, il arrive au moment où celle-ci ne peut plus atteindre le liquide et, après quelques vains efforts, elles rentrent dans la ruche.

Après avoir rétabli la couverture du cantonnement, on découvre le glossomètre en se gardant bien de le déplacer et la graduation inscrite sur le fond vous indique la longueur de la langue de cette colonie.

C'est l'apiculteur américain Cook qui, vers 1879, à inventé le premier glossomètre

## **La fleur de saison**

### **Le tournesol**



Famille des composées. Les soleils forment un genre assez petit regroupant environ 55 espèces. Seules, les vivaces rustiques très florifères peuvent être retenues pour servir l'apiculteur. Elles fleurissent de septembre à octobre. Le cœur de tous les soleils est foncé, ce qui donne une fleur voyante. Il est très

intéressant d'examiner l'une de ces fleurs de près. On pourra aussi constater que les fleurs se composent en fait de milliers de petites fleurs formant ensemble le soleil. Les ligules (ces soi-disant pétales) que l'on appelle aussi des fleurons rayonnantes, sont de petites fleurs stériles, voyantes et asymétriques, ne formant pas de graines. Ils servent à attirer les insectes. Exposition : ensoleillée - sols : une terre bien drainée et bien fertile sont la garantie d'une belle floraison.

Les fleurs tubulaires qui forment le centre ont chacune des étamines et un pistil qui sera fécondé par l'intermédiaire d'insectes

Multiplication : semer en pleine terre, en avril. Le mieux est de semer 2 à 3 graines et de sélectionner les meilleures. Espacement de 60 cm. On peut diviser les plantes vivaces en automne ou au printemps pour les repiquer ensuite